

**TVE 36 T**

**IT**

**TRADUZIONE DELLE  
ISTRUZIONI ORIGINALI  
VENTILATORE A TORRE**



 **TROTEC**

## Sommario

Indicazioni relative alle istruzioni per l'uso .....	2
Sicurezza .....	2
Informazioni relative al dispositivo .....	4
Trasporto e stoccaggio.....	5
Montaggio e messa in funzione .....	5
Utilizzo .....	6
Errori e disturbi.....	9
Manutenzione .....	10
Allegato tecnico.....	10
Smaltimento.....	11

## Indicazioni relative alle istruzioni per l'uso

### Simboli



#### Avvertimento relativo a tensione elettrica

Questo simbolo indica che sussistono pericoli di vita e per la salute delle persone, a causa della tensione elettrica.



#### Avvertimento

Questa parola chiave definisce un pericolo con un livello di rischio medio, che se non viene evitato potrebbe avere come conseguenza la morte o una lesione grave.



#### Attenzione

Questa parola chiave definisce un pericolo con un livello di rischio basso, che se non viene evitato potrebbe avere come conseguenza una lesione minima o leggera.

#### Avviso

Questa parola chiave indica la presenza di informazioni importanti (per es. relative a danni a cose), ma non indica pericoli.



#### Informazioni

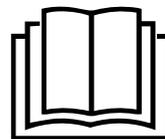
Gli avvertimenti con questo simbolo aiutano a eseguire in modo veloce e sicuro le proprie attività.



#### Osservare le istruzioni

Gli avvertimenti con questo simbolo indicano che devono essere osservate le istruzioni per l'uso.

La versione aggiornata delle istruzioni per l'uso e la dichiarazione di conformità UE possono essere scaricate dal seguente link:



TVE 36 T



<https://hub.trotec.com/?id=43268>

## Sicurezza

**Leggere le presenti istruzioni con attenzione prima della messa in funzione/dell'utilizzo del dispositivo e conservare le istruzioni sempre nelle immediate vicinanze del luogo di installazione o presso il dispositivo stesso.**



#### Avvertimento

**Leggere tutte le indicazioni di sicurezza e le istruzioni.**

L'inosservanza delle indicazioni di sicurezza e delle istruzioni può causare scosse elettriche, incendi e/o lesioni gravi.

**Conservare tutte le indicazioni di sicurezza e le istruzioni per il futuro.**

Il dispositivo può essere utilizzato da bambini a partire da 8 anni e da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o con mancanza di esperienza e/o conoscenza, se sono supervisionati o se sono stati formati sull'utilizzo sicuro del dispositivo e se hanno capito i pericoli che ne possono risultare.

I bambini non devono giocare con il dispositivo. La pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non devono essere eseguite da bambini senza supervisione.

- Non utilizzare il dispositivo in ambienti o aree a rischio di esplosione e non posizionarlo in tali locali.
- Non utilizzare il dispositivo in atmosfere aggressive.
- Posizionare il dispositivo in posizione verticale e in modo stabile su un fondo che ne sopporti il peso.
- Far asciugare il dispositivo dopo la pulizia con acqua. Non metterlo in funzione se è bagnato.
- Non mettere in funzione o comandare il dispositivo se si hanno mani umide o bagnate.
- Non esporre il dispositivo al getto diretto di acqua.
- Non infilare mai oggetti o elementi nel dispositivo.
- Durante il funzionamento, non coprire il dispositivo e non trasportarlo.
- Non sedersi sul dispositivo.

- Il dispositivo non è un giocattolo. Tenere lontani bambini e animali. Utilizzare il dispositivo solo sotto sorveglianza.
- Controllare il dispositivo prima di ogni utilizzo e verificare che gli accessori e gli allacci non siano danneggiati. Non utilizzare dispositivi o parti di dispositivi danneggiati.
- Assicurarci che tutti i cavi elettrici che si trovano all'esterno del dispositivo siano protetti da possibili danneggiamenti (per es. causati da animali). Non utilizzare mai il dispositivo se sono presenti danni ai cavi elettrici o all'alimentazione elettrica!
- L'allaccio alla corrente deve rispettare le indicazioni riportate nel capitolo Dati tecnici.
- Inserire la spina elettrica in una presa di sicurezza.
- Scegliere le prolunghe del cavo elettrico rispettando le indicazioni dei dati tecnici. Srotolare completamente il cavo della prolunga. Evitare il sovraccarico elettrico.
- Estrarre il cavo elettrico dalla presa di corrente prima di iniziare i lavori di manutenzione e di riparazione sul dispositivo, afferrandolo alla spina elettrica.
- Spegnerlo il dispositivo e rimuovere il cavo elettrico dalla presa di corrente, quando il dispositivo non viene utilizzato.
- Non utilizzare mai il dispositivo se vengono constatati danni alle spine elettriche o ai cavi elettrici.  
Se il cavo elettrico di questo dispositivo viene danneggiata, è necessario farlo sostituire dal produttore o dal suo servizio clienti o da una persona qualificata in egual modo, per prevenire possibili pericoli.  
I cavi elettrici difettosi rappresentano un serio pericolo per la salute!
- Durante l'installazione osservare le distanze minime del dispositivo dalle pareti e dagli oggetti e le condizioni di stoccaggio e di funzionamento, in conformità con il capitolo Dati tecnici.
- Assicurarci che l'entrata e l'uscita dell'aria siano libere.
- Assicurarci che nelle immediate vicinanze dell'entrata e dell'uscita dell'aria non vi siano mai oggetti liberi e sedimenti di sporco.
- Il dispositivo non deve essere messo in funzione o collegato alla rete elettrica se non è montato.
- Una installazione non corretta può causare un danno, una scossa elettrica o gravi lesioni alle persone.
- Il dispositivo dispone di una protezione surriscaldamento che viene attivata quando il dispositivo si surriscalda (superamento della temperatura di funzionamento). Il dispositivo poi si spegne automaticamente.
- Non inserire le batterie ricaricabili nel comando a distanza.

## Uso conforme alla destinazione

Utilizzare il dispositivo TVE 36 T esclusivamente come ventilatore a torre per la ventilazione degli ambienti interni, nel rispetto dei dati tecnici.

## Uso non conforme alla destinazione

- Non installare il dispositivo su una pavimentazione bagnata o allagata.
- Non posare alcun oggetto, come per es. i vestiti, sul dispositivo.
- Non utilizzare il dispositivo all'aperto.
- Un funzionamento o un utilizzo che differiscono da quanto indicato nelle presenti istruzioni non sono ammessi. In caso di mancata osservazione, si estingue ogni responsabilità e il diritto alla garanzia.
- È vietato apporre modifiche e fare installazioni o trasformazioni del dispositivo.

## Qualifiche del personale

Il personale addetto all'utilizzo di questo dispositivo deve:

- essere conscio dei pericoli che possono venirsi a creare durante il lavoro con dispositivi elettrici in ambienti umidi.
- aver letto e capito le istruzioni per l'uso, in particolare il capitolo sulla sicurezza.

## Pericoli residui



### Avvertimento relativo a tensione elettrica

I lavori presso le parti elettriche devono essere eseguiti esclusivamente da imprese specializzate autorizzate!



### Avvertimento relativo a tensione elettrica

Prima di qualsiasi lavoro sul dispositivo, rimuovere la spina elettrica dalla presa di corrente!

Non toccare la spina elettrica con mani umide o bagnate!

Scollegare il cavo elettrico dalla presa di corrente, estraendo la spina elettrica dalla presa.



### Avvertimento

Da questo dispositivo posso scaturire pericoli, se viene utilizzato in modo non corretto o non conforme alla sua destinazione da persone senza formazione! Tenere conto delle qualifiche del personale!



### Avvertimento

Questo dispositivo non è un giocattolo e non deve essere maneggiato da bambini.



### Avvertimento

Pericolo di soffocamento!

Non lasciare incustodito il materiale di imballaggio. Potrebbe diventare un gioco pericoloso per bambini.

**Avviso**

Per pulire il dispositivo non utilizzare detergenti corrosivi, abrasivi o solventi.

**Comportamento in caso di emergenza**

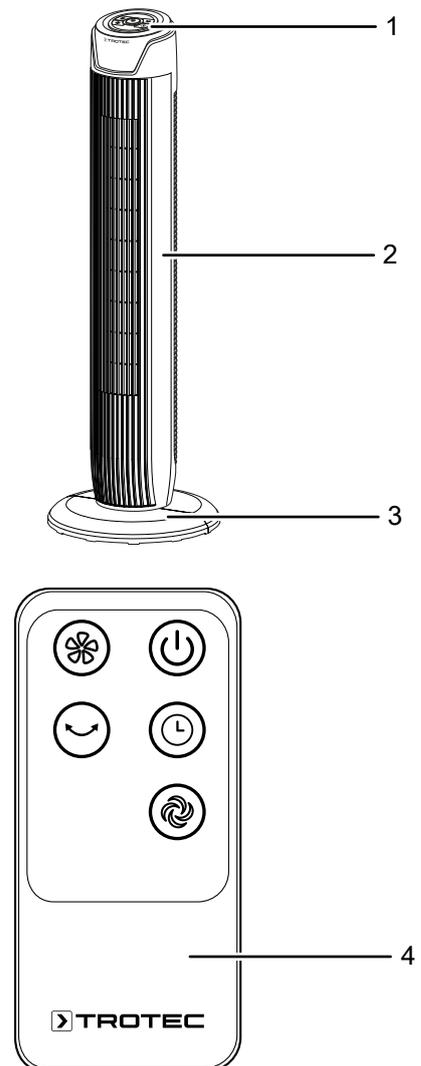
1. Spegnerne il dispositivo.
2. In caso di emergenza, staccare il dispositivo dall'alimentazione elettrica: Scollegare il cavo elettrico dalla presa di corrente, estraendo la spina elettrica dalla presa.
3. Non allacciare nuovamente all'alimentazione elettrica un dispositivo difettoso.

**Informazioni relative al dispositivo****Descrizione del dispositivo**

Il ventilatore a torre TVE 36 T è adatto alla circolazione dell'aria negli ambienti interni.

Il dispositivo ha le seguenti caratteristiche:

- 3 livelli di velocità
- Funzione timer regolabile fino a 7 ore
- Oscillazione a 60° attivabile

**Rappresentazione del dispositivo**

N.	Definizione
1	Quadro di controllo
2	Corpo del ventilatore
3	Piedino di appoggio
4	Telecomando

## Trasporto e stoccaggio

### Avviso

Se il dispositivo viene immagazzinato o trasportato in modo non conforme, il dispositivo può essere danneggiato.

Fare attenzione alle informazioni relative al trasporto e allo stoccaggio del dispositivo.

### Trasporto

Il dispositivo è dotato di una maniglia per facilitarne il trasporto.

Osservare le seguenti indicazioni **prima** di ogni trasporto:

- Spegnerne il dispositivo.
- Scollegare il cavo elettrico dalla presa di corrente, estraendo la spina elettrica dalla presa.
- Non utilizzare il cavo elettrico come corda traente.

Osservare le seguenti indicazioni **dopo** ogni trasporto:

- Dopo ogni trasporto, riposizionare il dispositivo in posizione eretta.

### Stoccaggio

Osservare le seguenti indicazioni **prima** di ogni stoccaggio:

- Spegnerne il dispositivo.
- Scollegare il cavo elettrico dalla presa di corrente, estraendo la spina elettrica dalla presa.

In caso di non utilizzo del dispositivo, osservare le seguenti condizioni di stoccaggio:

- Asciutto e protetto contro gelo e calore
- In posizione diritta in un posto protetto dalla polvere e dall'irraggiamento diretto del sole
- Eventualmente con un involucro che lo protegge dalla polvere che può penetrarvi
- non posizionare altri dispositivi o oggetti sul dispositivo, per evitare danneggiamenti al dispositivo
- rimuovere le batterie dal comando a distanza

## Montaggio e messa in funzione

### Dotazione

- 1 x dispositivo TVE 36 T
- 1 x comando a distanza (senza batterie)
- 1 x istruzioni

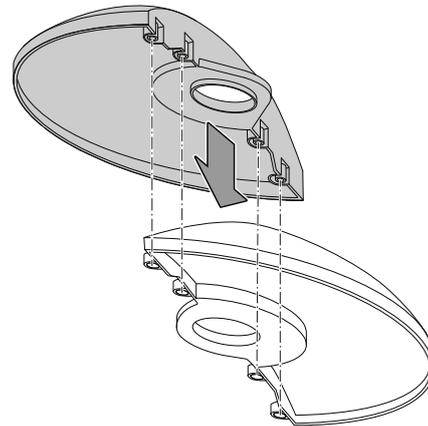
### Disimballaggio del dispositivo

1. Aprire il cartone ed estrarre il dispositivo.
2. Rimuovere completamente l'imballaggio del dispositivo.
3. Srotolare completamente il cavo elettrico. Fare attenzione che il cavo elettrico non sia danneggiato e non danneggiarlo durante lo srotolamento.

### Montaggio

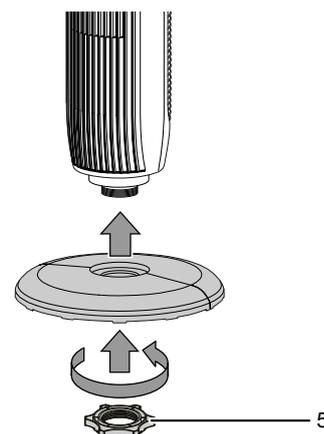
#### Montaggio del piedino di appoggio

1. Collegare le due parti del piedino d'appoggio (3), in modo che i bulloni facciano presa nelle aperture previste.



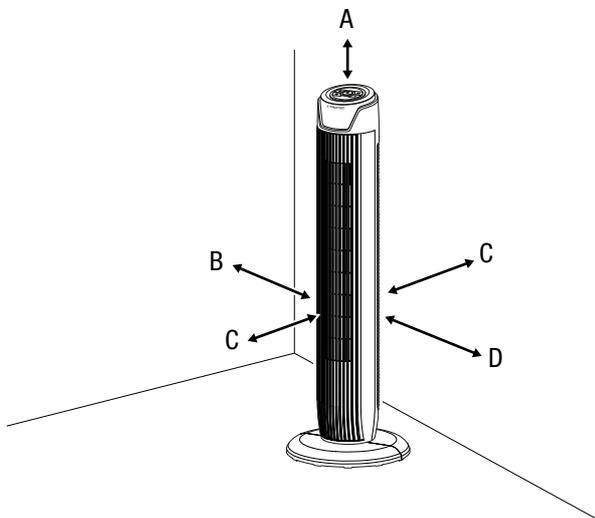
#### Collegamento del corpo del ventilatore e il piedino d'appoggio

1. Rimuovere il dado di plastica (5) sotto al corpo del ventilatore.
2. Collegare il piedino d'appoggio ora montato con il corpo del ventilatore.
3. Fare attenzione a che il cavo elettrico sia posizionato sull'incavo previsto a tale scopo nel piedino d'appoggio.
4. Ruotare il dado di plastica (5) sulla parte inferiore del corpo del ventilatore, fissandolo.



**Messa in funzione**

Durante l'installazione osservare le distanze minime del dispositivo dalle pareti e dagli oggetti, in conformità con il capitolo Dati tecnici.



- Prima di rimettere in funzione il dispositivo, controllare le condizioni del cavo elettrico. In caso di dubbi in merito alle sue condizioni perfette, chiamare il servizio di assistenza.
- Posizionare il dispositivo in posizione verticale e in modo stabile su un fondo che ne sopporti il peso.
- Evitare di posare il cavo elettrico o gli altri cavi elettrici in punti in cui si potrebbe inciampare, in particolare quando il dispositivo viene posizionato al centro del locale. Utilizzare ponti passacavi.
- Assicurarsi che le prolunghe dei cavi siano completamente srotolate.
- Fare attenzione che non vi siano tende o altri oggetti che possano ostacolare il flusso dell'aria.

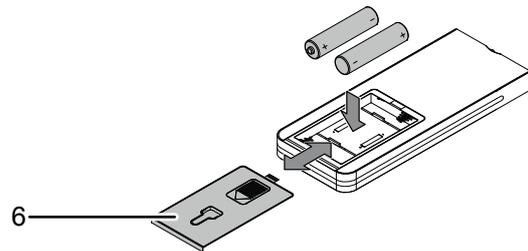
Prima della messa in funzione iniziale, inserire le batterie nel comando a distanza.

**Inserimento delle batterie nel comando a distanza**

Rimuovere il coperchio batterie (6) sopra al vano batterie del comando a distanza e inserire due batterie AAA (1,5 V).

**Avviso**

Non utilizzare il dispositivo con batterie ricaricabili!  
Durante la messa in funzione, osservare il capitolo Dati tecnici.

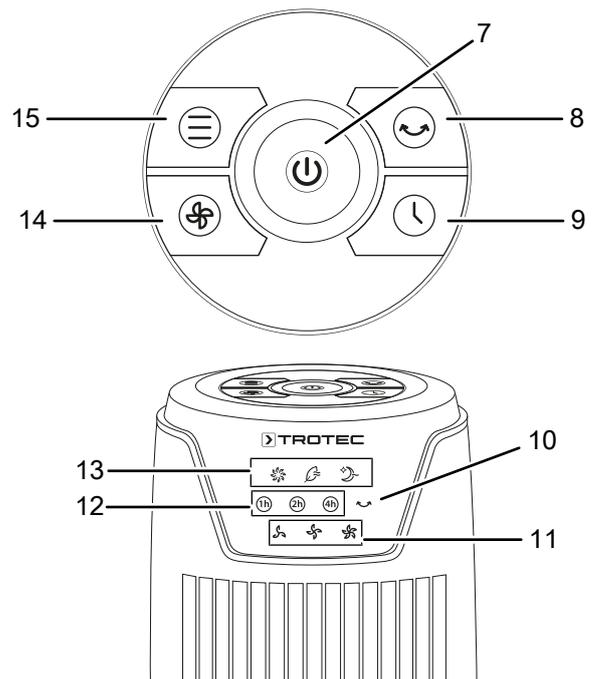


**Collegamento del cavo elettrico**

- Inserire la spina elettrica in una presa di corrente assicurata correttamente.

**Utilizzo**

**Elementi di comando**



N.	Definizione	Descrizione
7	Tasto <i>ON/OFF</i>	Accensione e spegnimento del dispositivo
8	Tasto <i>OSC</i>	Attiva o disattiva la funzione di oscillazione
9	Tasto <i>TIMER</i>	Funzione timer Accensione e spegnimento automatici Impostazione del numero di ore con timer attivato
10	Indicatore Oscillazione	Mostra la funzione di oscillazione attivata
11	Indicatore livello di ventilazione	Mostra il livello di ventilazione impostato
12	LED Ore	Indicatore delle ore con timer attivato <i>1 h, 2 h, 4 h</i>
13	Modalità di funzionamento LED	Mostra la modalità di funzionamento selezionata: = <i>Funzionamento normale</i> = <i>Vento naturale</i> = <i>Modalità notturna</i>
14	Tasto <i>Livello di ventilazione</i>	• Impostazione del livello di ventilazione (1-3) Livello 1: velocità del ventilatore bassa Livello 2: velocità del ventilatore media Livello 3: velocità del ventilatore alta
15	Tasto <i>MODE</i>	Selezionare la modalità di funzionamento: <i>Funzionamento normale</i> <i>Vento naturale</i> <i>Modalità notturna</i>

### Accensione del dispositivo

Dopo aver posizionato il dispositivo come descritto nel capitolo *Messa in funzione*, in modo che sia pronto all'uso, si può accenderlo.

1. Premere il tasto *ON/OFF* (7).  
⇒ Si sente un segnale acustico e il dispositivo si avvia nella modalità di funzionamento *Funzionamento normale*, con livello di ventilazione 1.

### Impostazione della modalità di funzionamento

Il dispositivo dispone delle seguenti modalità di funzionamento:

- *Funzionamento normale*
- *Vento naturale*
- *Modalità notturna*

### Funzionamento normale

Nella modalità di funzionamento *Funzionamento normale*, il ventilatore funziona costantemente al livello di ventilazione desiderato. In questa modalità, è possibile impostare il livello di ventilazione tra il livello 1 e 3, e viene rappresentato sull'indicatore livello di ventilazione (11).

Procedere come segue, per impostare il livello di ventilazione nella modalità di funzionamento *Funzionamento normale*:

1. Premere il tasto *MODE* (15) finché il LED = *Funzionamento normale* non si accende nei LED Modalità di funzionamento (13).  
⇒ Il dispositivo funziona nella modalità di funzionamento *Funzionamento normale*.
2. Premere il tasto *Livello di ventilazione* (14), per passare da un livello di ventilazione all'altro.  
⇒ Il livello di ventilazione selezionato viene mostrato nell'indicatore Livello di ventilazione (11).  
⇒ Il dispositivo funziona costantemente al livello di ventilazione impostato.

### Vento naturale

Nella modalità di funzionamento *Vento naturale*, ha luogo una velocità di ventilazione automatica in aumento e in diminuzione, per produrre una corrente d'aria piacevole e naturale. Il livello di ventilazione può essere cambiato manualmente tra il livello 1 e 3, in questa modalità.

Procedere come segue, per accendere la modalità di funzionamento *Vento naturale*:

1. Premere il tasto *MODE* (15) finché il LED = *Vento naturale* non si accende nei LED Modalità di funzionamento (13).  
⇒ Il dispositivo passa alla modalità di funzionamento *Vento naturale*.
2. Premere il tasto *Livello di ventilazione* (14), per passare da un livello di ventilazione all'altro.  
⇒ Il livello di ventilazione selezionato viene mostrato nell'indicatore Livello di ventilazione (11).

## Modalità notturna

Nella modalità di funzionamento *Modalità notturna*, il livello di ventilazione viene automaticamente cambiato dal dispositivo, indipendentemente dal livello di ventilazione selezionato. Il livello di ventilazione può essere cambiato manualmente tra il livello 1 e 3, in questa modalità.

- Nel livello di ventilazione 1, nella modalità notturna *Modalità notturna*, il dispositivo funziona costantemente al primo livello della modalità di funzionamento *Vento naturale*.
- Nel livello di ventilazione 2, nella modalità notturna *Modalità notturna*, il dispositivo funziona costantemente al secondo livello della modalità di funzionamento *Vento naturale*. Dopo 30 minuti il dispositivo passa automaticamente al primo livello della modalità di funzionamento *Vento naturale*.
- Nel livello di ventilazione 3, il dispositivo funziona costantemente al terzo livello della modalità di funzionamento *Vento naturale*. Dopo 30 minuti il dispositivo passa automaticamente al secondo livello della modalità di funzionamento *Vento naturale*. Dopo altri 30 minuti il dispositivo passa automaticamente al primo livello della modalità di funzionamento *Vento naturale*.

Per avviare la modalità notturna, procedere nel seguente modo:

1. Premere il tasto *MODE* (15) finché il LED = *Modalità notturna* non si accende nei LED Modalità di funzionamento (13).  
⇒ Il dispositivo continua a funzionare nella modalità di funzionamento *Modalità notturna*.
2. Premere il tasto *Livello di ventilazione* (14), per passare da un livello di ventilazione all'altro.  
⇒ Il livello di ventilazione selezionato viene mostrato nell'indicatore Livello di ventilazione (11).

## Impostazione del timer

Il timer ha due tipi di funzionamento:

- spegnimento automatico dopo un numero preimpostato di ore
- accensione automatica dopo un numero preimpostato di ore

Il numero di ore può essere impostato a 1 h, 2 h, 3 h, 4 h, 5 h, 6 h o 7 h.

La funzione può essere impostata in tutte le modalità di funzionamento. Può essere attivata sia durante il funzionamento sia nella modalità stand-by.

## Accensione automatica

- ✓ Il dispositivo è spento.
1. Premere il tasto *TIMER* (9) finché il numero di ore desiderato non viene visualizzato dai LED Ore (12).  
⇒ Il timer è impostato sul numero di ore desiderato.  
⇒ Il dispositivo si accende in automatico una volta trascorse le ore impostate.
  2. Per cancellare l'impostazione, premere il tasto *TIMER* (9) finché sui LED Ore (12) non appare più alcun valore.

## Spegnimento automatico

- ✓ Il dispositivo è acceso.
1. Premere il tasto *TIMER* (9) finché il numero di ore desiderato non viene visualizzato dai LED Ore (12).  
⇒ Il timer è impostato sul numero di ore desiderato.  
⇒ Il dispositivo si spegne in automatico una volta trascorse le ore impostate.
  2. Per cancellare l'impostazione, premere il tasto *TIMER* (9) finché sui LED Ore (12) non appare più alcun valore.

## Funzione Memory

Se si riaccende il dispositivo dalla modalità stand-by o dopo una mancanza di corrente, le impostazioni selezionate per la modalità di funzionamento durante l'ultimo utilizzo sono salvate.

Un timer eventualmente programmato non viene memorizzato sul dispositivo.

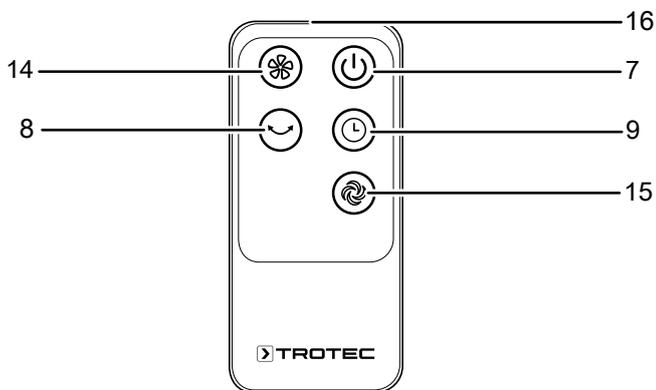
## Impostazione dell'oscillazione

Con la funzione di oscillazione si raggiunge una ventilazione uniforme.

- ✓ Il dispositivo è acceso e in funzione.
1. Premere il tasto *OSC* (8) per attivare la funzione di oscillazione.  
⇒ L'oscillazione è attivata.  
⇒ Il corpo del ventilatore ruota fino a 60°.
  2. Premere il tasto *OSC* (8) per disattivare la funzione di oscillazione.  
⇒ L'oscillazione è disattivata.  
⇒ Il dispositivo termina l'oscillazione sul punto desiderato e continua a funzionare nella modalità di funzionamento impostata.

## Telecomando

Tutte le impostazioni del dispositivo possono essere eseguite tramite il telecomando incluso nella fornitura.



N.	Definizione	Descrizione
16	Trasmettitore/ ricevitore telecomando	Invia tramite infrarossi al dispositivo
7	Tasto <i>ON/OFF</i>	Accensione e spegnimento del dispositivo
9	Tasto <i>TIMER</i>	Funzione timer Accensione e spegnimento automatici Impostazione del numero di ore con timer attivato
15	Tasto <i>MODE</i>	Selezionare la modalità di funzionamento: <i>Funzionamento normale</i> <i>Vento naturale</i> <i>Modalità notturna</i>
8	Tasto <i>OSC</i>	Attiva o disattiva la funzione di oscillazione
14	Tasto <i>Livello di ventilazione</i>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Impostazione del livello di ventilazione (1-3)</li> <li>Livello 1: velocità del ventilatore bassa</li> <li>Livello 2: velocità del ventilatore media</li> <li>Livello 3: velocità del ventilatore alta</li> </ul>

## Spegnimento



### Avvertimento relativo a tensione elettrica

Non toccare la spina elettrica con mani umide o bagnate.

- Spegnere il dispositivo.
- Scollegare il cavo elettrico dalla presa di corrente, estraendo la spina elettrica dalla presa.
- Pulire il dispositivo secondo quanto riportato nel capitolo Manutenzione.
- Immagazzinare il dispositivo in conformità con il capitolo Stoccaggio.

## Errori e disturbi

Il funzionamento impeccabile dell'apparecchio è stato controllato più volte durante la sua produzione. Nel caso in cui dovessero, ciononostante, insorgere dei disturbi nel funzionamento, controllare l'apparecchio secondo la seguente lista.

### Il dispositivo non si avvia:

- Controllare l'alimentazione elettrica.
- Controllare che il cavo elettrico e la spina elettrica non siano danneggiati.
- Controllare il fusibile di protezione principale.
- Controllare se è scattata la protezione surriscaldamento, vedi capitolo Sicurezza.
- Attendere 10 minuti prima di riavviare il dispositivo. Se il dispositivo non dovesse avviarsi, far eseguire un controllo elettrico da un'impresa specializzata o da Trotec.

### Il ventilatore non si avvia:

- Controllare se il dispositivo è acceso.
- Controllare l'alimentazione elettrica e controllare se la presa di corrente o il cavo sono difettosi.

### Il dispositivo è rumoroso o vibra:

- Controllare se il dispositivo è stato posizionato in modo eretto e stabile.
- Controllare se il dispositivo è stato assemblato correttamente.

### Avviso

Attendere almeno 3 minuti dopo tutti i lavori di manutenzione e di riparazione. Riaccendere il dispositivo solo allora.

### Il dispositivo ancora non funziona perfettamente dopo questi controlli?

Contattare il servizio di assistenza. Portare eventualmente il dispositivo presso un'azienda di impianti elettrici autorizzata o presso Trotec per farlo riparare.

**Manutenzione**

**Lavori da eseguire prima dell'inizio della manutenzione**



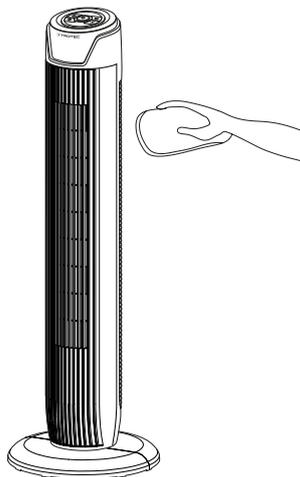
**Avvertimento relativo a tensione elettrica**

Non toccare la spina elettrica con mani umide o bagnate.

- Spegnerne il dispositivo.
- Scollegare il cavo elettrico dalla presa di corrente, estraendo la spina elettrica dalla presa.

**Pulitura dell'involucro**

Pulire l'involucro con un panno umido, morbido e senza pelucchi. Fare attenzione che non penetri umidità all'interno dell'alloggiamento. Fare attenzione che l'umidità non entri in contatto con gli elementi costruttivi elettrici. Per inumidire il panno, non utilizzare detergenti aggressivi, come ad es. spray detergenti, solventi, detergenti a base di alcool o abrasivi.



**Allegato tecnico**

**Dati tecnici**

Parametri	Valore
<b>Modello</b>	TVE 36 T
Livelli di ventilazione	3
Velocità dell'aria	3,67 m/s
Alimentazione	220 - 240 V / 50 Hz
Potenza assorbita	45 W
Lunghezza del cavo elettrico	1,80 m
Oscillazione	60°
Livello sonoro (1 m di distanza, livello 3)	62 dB(A)
Peso	3,5 kg
Dimensioni (Lunghezza x Larghezza x Altezza)	330 x 330 x 920 (mm)
Distanza minima dalle pareti e dagli oggetti	
sopra (A):	30 cm
dietro (B):	30 cm
laterale (C):	30 cm
davanti (D):	30 cm

## Smaltimento



Il simbolo del cestino barrato su un vecchio dispositivo elettrico o elettronico significa che questo dispositivo non deve essere smaltito nei rifiuti domestici al termine della sua durata. Nelle vicinanze di ognuno sono a disposizione i punti di raccolta per i vecchi dispositivi elettrici ed elettronici. Gli indirizzi possono essere reperiti dalla propria amministrazione comunale o municipale. Tramite il nostro sito web <https://de.trotec.com/shop/> è possibile informarsi sulle possibilità di restituzione da noi messe a disposizione.

Grazie alla raccolta differenziata dei vecchi dispositivi elettrici ed elettronici si intende rendere possibile il riutilizzo, l'utilizzazione del materiale o altre forme di utilizzazione dei vecchi dispositivi, oltre a prevenire l'impatto negativo sull'ambiente e sulla salute umana, attraverso lo smaltimento delle sostanze pericolose eventualmente contenute nei dispositivi.



Le batterie e gli accumulatori non devono essere gettati tra i rifiuti domestici, ma nell'Unione europea devono essere smaltiti a regola d'arte – come da direttiva 2006/66/CE DEL PARLAMENTO EUROPEO E DEL CONSIGLIO del 6 settembre 2006 sulle batterie e gli accumulatori. Si prega di smaltire le batterie e gli accumulatori in conformità con le disposizioni di legge in vigore.

Trotec GmbH

Grebener Str. 7  
D-52525 Heinsberg

☎ +49 2452 962-400

☎ +49 2452 962-200

✉ [info@trotec.com](mailto:info@trotec.com)

[www.trotec.com](http://www.trotec.com)